

# Escuela Primaria Glen Haven

## El Orgullo de la Directora

### Un Mensaje de la Dr. Smith

Queridas Familias de Glen Haven ,

1 de Noviembre, 2011  
Volumen 12, Numero 2

Nos estamos acercando al final del primer trimestre de instrucción para nuestros estudiantes. El 10 de noviembre del 2011 y el 11 de noviembre 2011, la Escuela Primaria Glen Haven, así como todas las Escuelas Públicas del Condado de Montgomery, será la sede de nuestros padres y maestros. Durante las conferencias de padres / maestros, padres y profesores serán capaces de sentarse juntos y discutir el desempeño académico y el comportamiento de su hijo.

Antes de usted venir a la conferencia, hable con su hijo sobre la conferencia:



Pregúntele si hay algunas cosas que quieren que hable con su maestro. Cuando usted vaya a la conferencia, lleve la actitud "que podemos hacer nosotros" y "como podemos ayudar" si el maestro le presenta un problema o aun si su hijo está bien en todo.



#### Siga estos consejos para Padres para que su conferencia sea más efectiva:

Preparar las preguntas de antemano. ¿Qué grupos mi hijo ha sido asignado? ¿Mi hijo está terminando el trabajo asignado en clase? La pregunta más importante de todos es "¿Cómo puedo ayudar a mi hijo en casa?"

- Hágale saber al maestro si hay un tema en particular que usted quiere discutir. Si desea hablar sobre el progreso de su hijo en la lectura, avísele al maestro. Él va a ser capaz de tener resultados de las pruebas, libros de texto y otros materiales a la mano para ayudar a su discusión.

- Sea específico. Lleve con usted cualquier trabajo que es motivo de preocupación. Describir claramente las situaciones en el aula que hacen a su hijo inquieto. Pregúntele a la maestra describir los puntos fuertes de su hijo y sus debilidades. Pida ver el trabajo de su hijo.

- Intercambio de información. Hágale saber al maestro acerca de cualquier situación en su casa que puedan afectar el trabajo escolar de su hijo, como una muerte en la familia, un nuevo bebé, o un cambio en los arreglos de guardería.

- Tome notas. Su conferencia puede dar lugar a varias acciones, tanto para usted y el maestro. Tomar notas le ayudará a recordar lo que fue discutido y lo que se acordó.

- Comience con una actitud positiva. No pierdas el tiempo valioso de conferencias, centrándose en los aspectos negativos. Usted y el maestro son un equipo. Comentarios positivos, tales como "¿Cómo podemos resolver este problema trabajando juntos?" Será el primer paso para encontrar soluciones buenas.

- Apóyate a ti mismo. Si no está seguro de tus habilidades de comunicación, lleve a alguien para ayudarle. Si su conocimiento de inglés te preocupa, traer a un amigo de traducir.

- Discutir el niño en su totalidad. Desarrollo social y emocional de su hijo es tan importante como el éxito académico. Incluyen preguntas acerca de su interacción con otros niños y voluntad de participar en discusiones en clase.

- Espere el tiempo necesario. Tómese el tiempo para hacer bien la tarea. Eso puede significar la liberación de su horario, tomando el tiempo de vacaciones para asistir a la conferencia.

- Deje un plan. La conferencia debe terminar con una declaración clara de lo que va a hacer y lo que el maestro hará. Calendario de reuniones de seguimiento o llamadas telefónicas para asegurarse que el plan está funcionando

Los padres, como primeros maestros de un niño, siempre deben encontrar la manera de saber qué es lo que sus hijos deben saber y ser capaz de hacer, así como la forma en que pueden colaborar con el maestro del niño en el fomento de comunicación de dos vías para asegurarse de que a partir del aprendizaje que está ocurriendo. Cuando los padres y los maestros comparten la comunicación abierta y honesta sobre el éxito de un niño / necesidad, la puerta está abierta entonces para que un niño experimente un crecimiento y éxito.

Espero que nuestra colaboración continúe y se centren en altas expectativas para todos nuestros estudiantes. Como siempre, los estudiantes de la Escuela Primaria Glen Haven, el personal y los padres de familia, comprometidos a mantener un ambiente escolar que es "Un Lugar de Aprendizaje para Todos."

Atentamente,

Dra. Joanne Smith  
Principal

*"Cuando corazones,  
mentes, almas y manos se  
encuentran . . . nada es  
imposible."*

Dr. Joanne B. Smith

#### Dentro de este Numero:

La Esquina de la Especialista de Lectura	2
Calendario de Eventos	2
Educacion Fisica	3
Instruccion Tecnologica	3
Esquina de la Consejera	4
Noticias de la Biblioteca	4
Matematicas Alrededor del Mundo	4
Arte	5
ESOL	5
Dotados y Talentosos	6
Musicalmente Suyos	6

## Fechas Importantes Noviembre 2011

Salida Temprano	10 de Noviembre a 1:00 p.m.
Conferencias con Padres	11 de Noviembre a 1:00 p.m.
Semana de la Lectura	13 – 19 Noviembre
Ceremonia de Premios	14 de Noviembre
Cafeteria	Grados 1, 2 – 9:45 a.m. Grados 3, 4, 5 – 10:45 a.m.
Excursion del Segundo Grado Strathmore	15 de Noviembre
Noche de Pelicula Primer Grado	18 de Noviembre 6:30 – 9:30 p.m.
Salida Temprano	23 de Noviembre a 1:00 p.m..
Dias Feriados de Accion de Gracias	24,25 de Noviembre No hay clases



**La Esquina de la  
Especialista de Lectura**  
*Sra. Lucina*

Por favor recuerde continuar leyendo en casa con su hijo para ayudarlo a progresar y moverse a los mas altos niveles de lectura!

### Maneras para ayudar a su hijo ser un mejor lector:

- ♣ Ser un modelo a seguir leyendo! Deje que su hijo lo vea leer por placer, información y aprender a
- ♣ Lleve a su hijo en sus viajes a la biblioteca pública
- ♣ Leer en voz alta a su hijo
- ♣ Anime a su niño a leer en voz alta
- ♣ Tenga una discusión sobre los libros que lee
- ♣ Enseñe a su hijo que la lectura está en todas partes: libros, periódicos, revistas, chistes, menús, listas, carteles, recetas, etc
- ♣ Pídale a su niño que lea la lista de compras o una receta
- ♣ Dígale a su hijo que escuche libros grabados en cinta
- ♣ Fomente la lectura independiente de su familia cuando tiene tiempo libre
- ♣ Disfrute de la lectura!

\*Seguimos recogiendo donaciones de libros para la Noche de Lectura Familiar el Miércoles, 14 de diciembre 2011! Si usted tiene libros en su casa que su hijo ya no lee, por favor, considere donarlos a nuestra promoción del libro. También estamos recopilando libros para adultos. Le rogamos que envíe, si usted tiene algunos para donar. Las donaciones pueden ser enviadas a la Sra. Lucina (o la Srta. Garza) en Glen Haven, en cualquier momento.





## Educación Física

Sr. Miller y Sr. Skellchock

Este mes, los grados PreK- 2trabajarán con diligenciaen el desarrollo dedireccionalidad(hacia delante, hacia atrás y de lado a lado), así como la refinación delos patrones de movimientodiferentes, tales como saltar, brincar, galopar, etc

Los estudiantes en los grados 3, 4 y 5seexploranlas diversas formas dedesarrollo motorgrueso a travésde su participación enuna serie dejuegos de pelota.Tambiénmejorarásu nivel de coordinaciónmano-ojoy la mano delos pies, así como habilidades derelaciones espaciales. Recuerde que"la práctica hace la perfección"(los estudiantes deben practicar las habilidades aprendidas en clase como en casa). Vemos una enorme cantidad de crecimiento y mejora de habilidades cuando esto ocurre.

Este es un gran momento del año para salir y mantenerse en forma mientras te diviertes. En bicicleta,trotar,jugar a la pelotae incluso jugaren las hojas-que está afuera esperando.

## Instrucción Tecnológica

Ms. Olson

Michelle\_L\_Olson@mcpsmd.org



### Consejos del Departamento de Tecnología(Lo que esta subrayado puede tener acceso en la website de GHES cuando hace clic al enlace.)

Ética Digital y la seguridad en Internet son temas importantes para nuestros estudiantes. Los estudiantes pueden preguntar-¿Puedo descargar y utilizarla música de lainernet||o debodarmi número de teléfono celular, no es mi dirección? Con el fin de enseñar a los estudiantesainteractuar en línea, quedebediscutirabiertamentelos asuntos de privacidad, derechos de autor, y el comportamientoen línea. GlenHaven,los estudiantesrevisaránla etiquetadigital paratomar conciencia decómo interactuaren líneade manera responsable, segura y ética.

Los Niños en Internet Protection Act (CIPA), promulgada en diciembre de 2000, requiere que las escuelas tienen una política de seguridad en Internet. Las Escuelas Públicas del Condado de Montgomery tiene una política y ha proporcionado recursos y apoyo para la comunidad.

Por favor tome el tiempo para ver la página web del MCPS Montgomery County Public School para obtener más información importante sobre la seguridad en Internet

[http://www.cyberbee.com/cb\\_copyright.swf](http://www.cyberbee.com/cb_copyright.swf)

Información sobre derechos del autor

<http://www.kids.gov/>

Enlaces del gobierno y otros sitios de información

Más recursos:

<http://www.bbc.co.uk/schools/typing/>

Gratis como escribir

<http://www.free.ed.gov/index.cfm>

Recursos gratis para la Educación Excelente

<http://www.rcls.org/ksearch.htm>

Herramientas para buscar en el internet

**Instrucción Tecnológica** es el uso de tecnología para apoyar el aprendizaje del e instrucción. Es el punto focal del *Plan para Tecnología en Educación en Maryland* y es repetido a través del currículo del Estado.

Si usted está interesado en ser parte del comité de tecnología por favor llame a la oficina principal.

## T.I.P. del Mes!

Usted puede pagar por el almuerzo o desayuno de su hijo electrónicamente a [Montgomery County Public Schools' webpage](http://www.montgomerycountypublicschools.org).

Clic donde dice para padres y localice el enlace que está en la parte derecha donde dice Online Payments.

<https://www.mylunchmoney.com/index.aspx>

## Comité de Tecnología

### Comité de Tecnología

El Comité de Tecnología ha iniciado los planes para organizar los clubes de estudiantes. Por favor, consulte el libro de bolsa de niño para obtener más información:

Nuestros pensadores críticos(CT) del Club La tecnología está abierta a los grados 3 -5 y está diseñado para desafiar a nuestros estudiantes y expandir sus habilidades de pensamiento crítico más allá del aula. Vamos a crear productos de tecnología, las matemáticas y la revisión de los conceptos de lectura y desarrollar la lógica y las estrategias. Las actividades que se requieren a los estudiantes a calcular en la cabeza y pensar de forma creativa.

PocoBytesClub de Tecnología(Grados 1-2)El ClubBytesPocotecnología espera los estudiantes en los grados1 y 2.Los estudiantes revisarán y aplicarán las habilidades aprendidas en equipo de Pre-Kinder y Kinder y familiarizarse con Internet y software multimedia. A lo largo de su estancia en el club, los estudiantes también utilizanprocesadores de texto

## La Esquina de la Consejera

Sra. Willis



Hola Padres y Tutores,

Ahora es noviembre y tenemos acaba de terminar nuestras celebraciones la Semana del Listón Rojo. Nuestros estudiantes aprendieron que es muy importante ser responsable y tomar decisiones saludables.

En el mes de noviembre se centrará en el rasgo de carácter de la ciudadanía. Durante las clases de orientación en el aula los estudiantes aprenderán que la buena ciudadanía significa obedecerlas reglas y trabajando para hacer de nuestra comunidad un lugar mejor. También vamos a celebrar el Mes de la Familia Militaren noviembre. Durante este tiempo vamos a cumplir con las familias de militares de las enormes contribuciones que hacen en el apoyo de los miembros de nuestro servicio y nuestra nación.

Una nota especial para los padres de quinto grado, 7 de noviembre de 2011 es la fecha límite para las aplicaciones y formas de elección imán (Magnet) para los estudiantes interesados en los programas Magneto Middle School y el Consorcio Magnet. Formas de elección y las aplicaciones están disponibles en Glen Haven Primaria y en el sitio web de MCPS <http://www.montgomeryschoolsmd.org/curriculum/specialprograms/>. Los estudiantes que soliciten a cualquiera de las Escuelas Eastern o Takoma Park Middle School tienen la necesidad de trabajar en sus aplicaciones desde ahora, para que tengan tiempo para solicitar y recibir recomendaciones de los maestros. Si usted tiene alguna pregunta acerca de este proceso, por favor póngase en contacto conmigo o la señorita Mary-Courtney Verde (maestra de Dotados y Talentosos). Gracias y que tengan una otoño maravilloso.

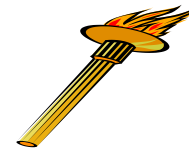
Rebecca Willis  
Consejera Escolar

## Noticias de la Biblioteca



Sra. Maldonado

El otoño ha llegado en el centro de los medios de comunicación. Estamos disfrutando de las hojas cambian, espantapájaros, y los pavos. Los estudiantes estudian los nativos americanos, Acción de Gracias, la ficción y la poesía. Estudiantes de quinto grado están disfrutando de poemas historia, así como cortos poemas. Los estudiantes más jóvenes son expertos en elementos de la historia, así como las características del texto de no ficción materiales. Pregúntele a su hijo en tercer grado acerca de las mordedoras arañas! Casi no puedo esperar para la temporada de vacaciones de invierno



## Matemáticas Olímpicas en Glen Haven

Por Sheila Manevitz

Entrenadora del Contenido de Matemáticas

Este GHES año seguirán los Juegos Olímpicos de Matemáticas. El año pasado empezamos los Juegos Olímpicos en febrero y nos pareció que ayudó a los estudiantes con las operaciones de matemáticas. Oficialmente se inició el Lunes, 03 de octubre 2011. El objetivo de las Olimpiadas de matemáticas es ayudar a cada niño a dominar sus operaciones de números GHES a un ritmo más rápido, todos los lunes a su hijo (Olimpiada) recibe una pequeña prueba (trial) durante su clase de matemáticas (la liga), es clasificado y enviado a casa, por lo que su hijo puede practicar en casa. El martes, miércoles y jueves el maestro de su hijo continúa jugando juegos de matemáticas para ayudar a los niños (Olimpiadas) dominar sus datos numéricos. Luego, el viernes la misma prueba que se administró el lunes se le da a su hijo para volver a tomar (última carrera). Los entrenadores y los Olímpicos serán capaces de ver los progresos que han hecho por el entrenamiento. El entrenador (profesor) da los grados de la carrera final. Si su hijo recibe el 100% se recibe una factura olímpica, con la imagen de su maestro en un billete de un dólar. A finales del mes se llaman a comprar un premio o premios (por cada proyecto de ley Olímpicos van a recibir un premio). Nuestro Pre-kindergarten los estudiantes y los estudiantes SCB están aprendiendo a reconocer un número y su valor. Nuestros estudiantes de kindergarten están aprendiendo a sumar, utilizando todos los tipos de manipulaciones con cinco factores numéricos. Todo el mundo tiene tres minutos para completar su carrera.

Operaciones son suma, resta, multiplicación y división. En matemáticas 5 y 6, decimales, fracciones y porcentajes se incorporan. Los Juegos Olímpicos de matemáticas es una competición contra uno mismo para mejorar.

### ¿Qué puede hacer como co-entrenadores de la Olimpiada (el niño)?

Así como nos entrenamos en el deporte, tenemos que entrenar nuestro cerebro en matemáticas. Mientras más rápido su hijo puede dominar sus hechos numéricos más seguro que su hijo se sentirá y más éxito tendrá en sus operaciones matemáticas.

### Ayudando a su hijo con las operaciones de Matemáticas:

Libros con ideas para ayudar a memorizar los hechos numéricos: Datos del pasado: un enfoque equilibrado a la memorización de Larry Leutzinger, publicaciones creativas [www.creativepublications.com](http://www.creativepublications.com). También hay muchas actividades que puedes hacer con fichas de dominó para ayudar a sus hijos a memorizar su número de hechos. El uso de un número de línea es una manera excelente para ayudar a memorizar los hechos número. Echa un vistazo a los libros de matemáticas por Lynette largo de **multiplicación, maravillosa, deslumbrante de la División, y la adición de Domino**. Usted puede tener su hijo a hacer sus propias tarjetas de memoria flash. Ir a la página web de la Escuela Primaria Glen Haven y haga clic en el enlace de matemáticas para ideas de cómo ayudar a su niño a aprender sus datos numéricos.

Queremos ayudar a nuestros Olimpiadas (estudiantes) en GHES ser los mejores y que esto suceda.



### Arte

Enamórate de ARTE!

Los estudiantes han estado creando y explorando el aprendizaje a través de las Artes. Estudiantes de segundo grado han estado trabajando con ingeniería de papel para crear un pop-up. Un gran recurso para ver en casa con su hijo página web del artista Robert Subuda está en <http://robertsabuda.com/>.

Nuestros estudiantes más jóvenes en el jardín de niños han estado explorando el color y el aprendizaje de cómo los colores primarios se pueden mezclar para hacer colores secundarios. Grado Frist acaba de terminar una unidad de la máscara y va a traer a casa sus esculturas de papel simétrico pronto. Estudiantes de tercer grado terminaron sus colchas historia inspirada en Ringgold Artista Fe y ahora están empezando una unidad auto-retrato, junto con estudiantes de cuarto grado. Los estudiantes de quinto grado son los ángulos de coser y aprender cómo pueden utilizar las matemáticas en el arte de crear un diseño original Nuestra Resalte

de noviembre es la Exposición de Arte el 1 de noviembre de 2011. En diciembre, las vitrinas en el primer piso mostrará el trabajo independiente del Club de Arte cuarto grado! Los estudiantes que aceptaron el reto crearon un contenedor auto-retrato y escribió sobre su obra de arte!

Looking forward to a Dynamic Art Year

[Madeleine\\_L\\_Herzfeld@mcpsmd.org](mailto:Madeleine_L_Herzfeld@mcpsmd.org)

[Sharon\\_M\\_King@mcpsmd.org](mailto:Sharon_M_King@mcpsmd.org)

### ESOL

*Sra. Barnes, Sra. Dyson, Srta. Green, y Sr. Lynn*



El equipo de Glen Haven ESOL está muy entusiasmado con el progreso de nuestros estudiantes de Idioma Inglés hasta ahora! Muchos acontecimientos positivos para los estudiantes de ESOL se producirá: el plan de estudios en línea nuevo incluirá un fuerte énfasis en el lenguaje académico, los exámenes ESOL anual dominio ahora se iniciará en febrero con una prueba de todos los nuevos, y los niveles de aptitud estudiantil pasará a una nueva método de numeración 1 -5 .

Por favor, firmar y devolver los formularios de alojamiento y las cartas de notificación con prontitud. Padres, por favor asegúrese de planificar para nuestras conferencias de padres y maestros este año. El estrechar las relaciones entre el hogar y la escuela, los grados superiores. Conferencias están programadas para el 10 y el 11 de noviembre. Asegúrese de ponerse en contacto con el maestro de su hijo para hacer una cita para reunirse y discutir el progreso de su hijo en este trimestre. Traducción al español estará disponible el 10 de noviembre de 2011 de 1:30 - 5:30 traducciones chinas y vietnamitas se llevará a cabo el 11 de noviembre de 2011 de 1:30-5:30

Se le anima a los padres a venir como voluntarios para ayudar en el aula de su hijo. El ser Voluntario en el salón de su hijo es una gran manera de demostrar su interés en el aprendizaje de su hijo. Es un hecho que un poco de su ayuda hace un gran impacto en la moral de la clase y la motivación de los estudiantes!

Siempre se debe animar a su hijo hacia el éxito académico. Esto incluye la finalización de la tarea, la lectura, y el sentimiento positivo sobre el éxito académico. Como comunidad, vamos a seguir para lograr la excelencia académica mediante el trabajo conjunto.



## Conexión de Dotados y Talentosos (GT)

Srta. Mary Courtney Green



### *GT & conexión de enriquecimiento*

## Las escuelas Intermedias Magneto y Programas de Enriquecimiento de MCPS

El plazo de inscripción para las escuelas Intermedias Magnet es el Lunes, 07 de noviembre 2011. Hay dos programas basados en los méritos del imán disponibles: Escuela Eastern tiene un Programa de Humanidades y Comunicación, Takoma Park tiene un programa de Matemáticas y Ciencias Magnet. Ambos programas están basado en el mérito y muy competitivo, el proceso de solicitud y las pruebas es muy amplio. Si usted tiene alguna pregunta sobre el proceso de solicitud, o la necesidad de una aplicación, póngase en contacto conmigo (la Sra. Green) o nuestro consejero de la escuela, la señora Willis. El plazo de solicitud para el Centro de Dotados también está en Lunes, 7 de noviembre 2011.

## Aventuras en Montgomery College

Montgomery College ofrece un día especial de un el programa de enriquecimiento para los estudiantes en los grados 4-6 el Sábado, 19 de noviembre 2011 en el campus de Takoma. Los estudiantes participarán en sesiones de grupo encabezado por los líderes de Montgomery College facultad y la comunidad. El costo de este programa de un día es de \$ 85 pero hay un número limitado de becas disponibles para aquellos estudiantes que reúnan los requisitos y los padres pueden asistir a las sesiones sin ningún costo adicional.

Los padres también pueden inscribirse en un taller opcional titulado Vencer a los matones. Los talleres de estudiantes de aventuras MC incluyen:

- El arte del relato
- Estrategias de Ajedrez
- Exploración de la Web 2.0 Herramientas-Aprende a ser un estudiantes del siglo 21
- Rienda suelta con arcilla
- Fundamentos de Física
- Aventuras robótica
- Turbo cargar la memoria

Para más información, visite [www.montgomerycollege.edu/youth](http://www.montgomerycollege.edu/youth) o llame al 240-567-7917. El último día para recibir las registraciones es el lunes, 14 de Noviembre, 2011.



## Musicalmente Suyos

Sr. Fisher, Srta. Meshbane, Sr. Neal

Felicitaciones a los alumnos de quinto grado que mostró la etiqueta maravilloso concierto en el concierto de la Filarmónica Nacional de Strathmore Hall. Este año fue muy especial porque el conductor, PiotrGajewski invitó a dos de nuestros estudiantes en el escenario para tocar las campanas en la gran final de 1812 de Tchaikovsky, la obertura. Así se hace Rigoberto Castillo Jr. y MacHariaMugo! Gracias por representar Glen Haven tan bien!

El 15 de noviembre de 2011, nuestros alumnos de segundo grado se destinarán a Strathmore. Estamos mirando adelante a un concierto fabuloso!

Musicalmente suyos,

El Sr. Fisher, la Srta. Meshbane y el Sr. Neal



**Tome un Momento  
Para darle gracias a un  
Veterano**

*Cuando ves a alguien con un uniforme  
Alguien que sirve a todos nosotros,  
Haciendo el servicio militar,  
Respondiendo al llamado de su país,  
Tome un momento para darles las gracias  
Para proteger lo que tiene valor para usted;  
Dígalos que usted está orgulloso de ellos;  
Dejar muy claro.  
Simplemente toque en el hombro,  
Dar una sonrisa, diciendo:  
"Gracias por lo que estás haciendo;  
Para mantenernos a salvo en los EE.UU.!"*

**Taylor  
7<sup>th</sup> grado  
Copyright 2008**

Escuela Primaria Glen Haven  
10900 Inwood Avenue  
Silver Spring, Maryland 20902

Telefono:301-649-8051  
Fax:301-649-8540

<http://www.montgomeryschoolsmd.org/schools/glenhaves/>